



KERALA GAZETTE

കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY
അധികാരികമായി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നത്

Vol. LIII വാല്യം 53	Thiruvananthapuram, Tuesday തിരുവന്ത്പത്തം, വെച്ച്	1st April 2008 2008 ഏപ്രിൽ 1 12th Chaithra 1930 1930 ചെപ്രിൽ 12	No. നമ്പർ	14
------------------------	---	--	--------------	----

PART III

Public Works Department

TENDER NOTICE

No. BSC-1/2007-08/DBGL. 6th March 2008.

Competitive tenders in sealed covers superscribing the name of works are invited for and on behalf of the Governor of Kerala by the undersigned from the Registered Contractors of Kerala P. W. D., Class 'A' category for the following works so as to reach this office on or before the date specified. Tenders will be opened at 4.30 p.m on the date of specified by the undersigned or other authorised officers.

Sealed tenders should be send by post only so as to reach the same within the prescribed date and time itself.

Sl. No.	Tender No. and Name of work with P. A. G.	E. M. D. Rs.
(1)	(2)	(3)
1	62/SEBSC/2007-08 — Construction of Annex building for Directorate of Medical Education in Medical College Campus, Thiruvananthapuram—Rs. 84 lakhs	50,000
2	63/SEBSC/2007-08 — R. H. S. Poojappura-Renovation of quarters from 1 to 18 & 23 to 39—Rs. 62 lakhs	50,000

(1)	(2)	(3)
3	64/SEBSC/2007-08 — New PG Block in Nursing College, Kottayam in Medical College, Campus—Rs. 50 lakhs	50,000
	Cost of tender form—Rs. 2,000+S.T.	
	Last date of receipt of tender—9-4-2008.	
	Period of completion—12 months for Sl. No. 1, 9 months for Sl. Nos. 2 and 3.	
	Class of Contractor—'A' Class.	
	Name of Division—Special Buildings Division, Thiruvananthapuram for Sl. No. 1 and Buildings Division, Thiruvananthapuram for Sl. No. 2, Buildings Division, Kottayam for Sl. No. 3.	

Tender documents and other particulars can be obtained from this office upto 1 p. m. One day before the tender date on application in writing and on payment of cost (not refundable) either in Cash or by Money Order. Only postal tenders will be entertained and late tenders will be rejected. All other conditions are the same as those current in Kerala Public Works Department.

കേരള ഗവർണ്ണർ കുടുംബ കെഫിണമേഖല സൗഖ്യപണികൾ എഞ്ചിനീയർ (ബിൽഡിംഗ് ഗൗം) ആൻഡ് റോഡുകൾ വർക്ക് (സ്), താഴെ പറയുന്ന പ്രവർത്തനങ്ങൾക്കുമുമ്പുള്ള തുലിംഗങ്ങൾ വകുപ്പിലെ അംഗീകൃത കരാറുകൾക്കിൽ നിന്നും, മന്ത്രം സംബന്ധിച്ചുമാന്ത്രണിലുള്ള കെഫിണമുഖ്യകൾ (പ്രവർത്തനങ്ങൾ പോര് ആവശ്യതാഭ്യർഥിക്കുമ്പോൾ മുഖ്യവച്ച കവറുകളിൽ കെഫിണിച്ചു കൊള്ളുന്നു). കെഫിണസിൻറെ കാലാവധി അതുസ്ഥിരക്കിയുന്ന അവസംഗ ദിവസം മുതൽ 4 മണി. വരെയായിരിക്കും. മുഖ്യവച്ച കെഫിണമുഖ്യകൾ നിർദ്ദിശിക്കുന്ന തീയതിക്കും. അപാർഡി മുഖ്യ ലഭ്യമുന്നുവ കാതു. സ്പീകറിക്കുന്നതാണ്.

ക്രമ നമ്പർ	കെഫിണസ് നമ്പർ	നിരത
	പ്രവർത്തനിയുടെ പോര്	രൂപ്യ
	അടക്കം തുകയും	രൂപ
1	62/എസ്.ഇ.ബി.എസ്.സി./2007-08— തിരുവനന്തപുരം മെഡിക്കൽ കോളേജ് കുറ സം സി റി ഡിയോളജിക്കൽ കോളേജ് എംബിബി കോളേജ് കെട്ടിടം പണിയുക രൂപ 84 ലക്ഷം	50,000
2	63/എസ്.ഇ.ബി.എസ്.സി./2007-08— തിരുവനന്തപുരം ആർ.എച്ച്.എസ്. പുരജ്ജൂരായിൽ 1 മുതൽ 18 വരെയും 28 മുതൽ 30 വരെയുള്ള കൊള്ളേജ് പുരജ്ജൂരായിലെ പണിയുക— രൂപ 62 ലക്ഷം	50,000
3	64/എസ്.ഇ.ബി.എസ്.സി./2007-08— കോട്ടയത്ത് നൗകാംഗ് കോളേജിന്റെ വേണ്ടി പുതിയ പി. ഡി. ഫ്ലോറ നിർമ്മാണം—രൂപ 50 ലക്ഷം	50,000

കെഫിണസ് (പമാണ കുറിഞ്ഞി വിലാ— രൂപ 2,000 + വി. നി.

കെഫിണസ് സപീകരിക്കുന്ന അവസം തീയതി—
9-4-2008.

പ്രവർത്തനി ചെയ്തു തിരിക്കേണ്ട കംബാവധി—
ക്രമനമ്പർ 1-ന് 12 മാസം, (ക്രമനമ്പർ 2-ന്
3-നും 9 മാസം).

കരാറുകൾക്കുടെ രാം.തിരിവ്—“എം സ്റ്റാറ്റ്”.

(പ്രവർത്തനി ചെയ്യുന്ന ഡിവിഷൻ—ക്രമനമ്പർ 1-ന്
സം പെൻസിൽ ബിൽഡിംഗ് ഗൗം ഡിവിഷൻ,
തിരുവനന്തപുരം, ക്രമനമ്പർ 2-ന് ബിൽഡിംഗ്
ഗൗം സം ഡിവിഷൻ, തിരുവനന്തപുരം,
ക്രമനമ്പർ 3-ന് ബിൽഡിംഗ് ഗൗം ഡിവിഷൻ,
കോട്ടയം.

കെഫിണസ് (പമാണ. നിർദ്ദേശിക്കുന്ന തീയതിക്കും ഒരു
ദിവസം മുഖ്യപുരം മുഖ്യകുട്ടും മന്ത്രം കൊണ്ടു
ളും ആമുഖിക്കിയിട്ടുണ്ടും. പെൻസി
ലിനാക്ക് വകുപ്പിലെ കെഫിണമുഖ്യകുട്ടും സംബന്ധിച്ചു
നിലവിലുള്ള ഏഴും നിബന്ധനകളും ഇംഗ്ലീഷിലുണ്ടുണ്ടും.

Office of the Superintending (Sd.)
Engineer, Buildings & Local Superintending Engineer.
Works, South Circle,
Thiruvananthapuram.

TENDER NOTICE

No. DB11/5458/2007.

7th March 2008.

The tenders are invited by the Superintending Engineer, Roads and Bridges, South Circle, Thiruvananthapuram for the following work on behalf of Governor of Kerala from Registered Contractors of Public Works Department upto 4 p. m. on 22-4-2008. The opening of tender is fixed at 4.30 p. m. on the same day.

Tender No.—80/SESC/2007-08.

Name of Work with Estimate Amount—

Road Division, Kottayam—Improvements to Ettumanoor-Vechoor road K m.0/00 to 9/250 Rs. 80.50 Lakhs.

E. M. D.—Rs. 50,000.

Cost of tender form—Rs. 2,000+S.T.

Date and time of issue of tender schedule—
9-4-2008 to 16-4-2008 upto 3 p. m.

Period of completion—6 months.

Classification of Contractors—‘A’ Class.

All the tender conditions in Public works department are applicable to this tender also.

കെഫിണമേഖല സൗഖ്യപണികൾ എഞ്ചിനീയർ (നിരുത്തുന്നതും വിശദം), തിരുവനന്തപുരം കേരള ഗവർണ്ണർക്കുവേണ്ടി താഴെ പറയുന്ന പണികൾ വകുപ്പിലെ അംഗീകൃത കരാറുകൾക്കിൽ നിന്നും കെഫിണമുഖ്യകൾ (പ്രവർത്തനിയുടെ പോര് ആവശ്യതാഭ്യർഥിക്കുമ്പോൾ മുഖ്യവച്ച കവറുകളിൽ 22-4-2008, 4 മണി വരെ താഴെപ്പറയാണ് കെഫിണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. തപാലിക്കും ദശാക്കും കാലാവശ്യക്കും കൊള്ളുന്നു. കെഫിണസ് മെഡിക്കൽ കോളേജിന്റെ സൗഖ്യപണികൾ കെഫിണിക്കുന്നതും കെഫിണസ് സപീകരിക്കുന്ന അവസംവിധാനം—4.30-ന് കെഫിണമുഖ്യകൾ തുടക്കുന്നതാണ്. കെഫിണമുഖ്യകൾ ഒരു സ്കൂളിലോ, അതിരുപിച്ച തപാലിക്കും ദശാക്കും കൊള്ളുന്നു. കെഫിണിയും സ്കൂളിലോ കെഫിണിക്കുന്നതും.

കെഫിണസ് നമ്പർ — 80/എസ്.ഇ.എസ്.സി./2007-08.

പ്രവർത്തനിയുടെ പോര് അടക്കം തുകയും—
റോഡ് സം ഡിവിഷൻ കോട്ടയം—എറാറുമാനും വെച്ചുറോഡ് കി.മീ. 0/00 മുതൽ 9/250 വരെ അഭിവൃദ്ധിപ്പിച്ചുകൊണ്ട്—രൂപ 80.50 ലക്ഷം.

തിരുത്തുവു—രൂപ 50,000.

കെഫിണസ് പോരംഗണിക്കിയിട്ടുണ്ടും വില — രൂപ 2,000 + വി. നി.

കെഫിണസ് പോരംഗണിക്കിയിട്ടുണ്ടും തീയതിയും—
സമയവും — 9-4-2008 മുതൽ 16-4-2008
3 മണി വരെ.

കെഫിണസ് ചെയ്തുകൊണ്ടുണ്ടും കംബാവധി —
6 മാസം.

കരാറുകൾക്കുടെ രാം.തിരിവ് — ‘എം സ്റ്റാറ്റ്’.

ര പ റ ത ക മ റ റ മ റ റ . വകുപ്പിലെ ഫീലഡ് സെക്രട്ടേറിയുമായി ഒരു പാരമ്പര്യമുണ്ട്. മുൻ പാരമ്പര്യം സിന്റ്. ബാഡുകമാണ്.

Roads and Bridges,
South Circle,
Thiruvananthapuram.

(Sd.)
*Superintending
Engineer.*



KERALA GAZETTE

കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY
അധികാരികമായി പ്രസിദ്ധീകൃതമായ

Vol. LIII } Thiruvananthapuram, Tuesday
வால்யூ 53 } தென்வத்தையோ, செப்டெம்பர்

1st April 2008
2008 ഏപ്രിൽ 1
12th Chaithra 1930
1930 ചൈത്രം 12

No. 14
თომა

PART III

Public Works Department

സിനിമാസംഗ്രഹം

எண் எடுப்பு: 2-704/2000. 2008 மார்ச் 13.

“பொதுமகாங்கள்” வகுப்பு வண்டுகள் “ஸெலி நிறைக் குபவிகாரம் அலைஸ்”களின் பூகு “ஸிக்குபிபீ” எனவிடப்படும் அயிகார பரிசீலித்தலேப்படி வண்டுகள் “ஸெலி-வாஷூந் லோஸில் கிலோமீட்டர் 11/100-ல் தடுப்புவண்டு அபக்கக்கூடிய நிலைக்கும் ஏற்றுள்ளிலிரும். 2008 ஏப்ரில் மாதம், 3-0 தீயதி வாவிலெ 11.30 மணிக்கு டி வி. நிலைக்கும் ஸுமல்தாங்குப் பரங்குமாயில் வேல். செய்து விந்கூக்குதான்.

മെൻസുറ വേദാത്തിൽ പരക്കടക്കുവും ആഗ്രഹി ക്രൂസ്പർ 1000 (അയിരം) രൂപ നിരത്വവും കെട്ടിവയ്ക്കേണ്ടതും പൂരാവും കൂടുതൽ തുകയും വിലിക്കേണ്ടതും ആരു നിരത്വവും കഴിച്ചുള്ള മുഴുവൻ തുകയും വില്ലുന്ന നികുതിയും അപ്പൊം അനു കെട്ടിവയ്ക്കേണ്ടതുമാണ്¹. വേദാത്തിന് ശാഖാക്രമം ലഭിച്ച കഴിഞ്ഞു ഏഴു ദിവസത്തിനകും മരം മുഴിച്ചു മാറ്റണ്ടതുമാണ്². സാധാരണ സർക്കാർ വേദാത്തം ആകുളി എല്ലും നിബന്ധനയാക്കി. ഈ വേദാത്തിന്റെ ബന്ധക്കാരാണ്³. വേദാത്ത സംബന്ധിച്ച കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾ ആവശ്യിസ്ത സംഖ്യക്ക് മുച്ചാ ആവശ്യിസിൽ നാടിട്ട് അനേകം തുച്ഛ അറിയാവുന്നതാണ്⁴.

(ଛୟା)
ଅମ୍ବାଶ୍ରୀଶ୍ଵରାମ
ପ୍ରକାଶକ୍ଷେତ୍ରକୁଳିପାତ୍ର
ପ୍ରମାଣିତାବଳୀ

ಅಧ್ಯಾತ್ಮ ಪರಿಸ್ಯಾ.

நடவடிக்கை எண். என். 84/85. 2008 மாதங்கள் 14.

കേരള ഗവർണ്ണറ്റ് മന്ത്രിവാദി താഴീസ് "റാഡി" എന്ന് "സിക്കുട്ടിവൈ" എന്നുണ്ടിയാൽ, രാഡിയും "സി" സബ് ഡിവിഷൻ, പരമാനാശ് "ശാരി കേരള പൊതുമന്ത്രി" വകുപ്പിൽ താഴീസ് "റാഡി പ്രൈവറ്റ് ടെലിവിഷൻ റേഡിയോ സ്റ്റേഷൻ" എന്നും കൊണ്ടാരുണ്ടിന്നില്ലെന്നുണ്ട്. താഴീസ് ഡാക്ട് ഫോറ്മേഷൻ "റാഡിയോ സബ് ഡിവിഷൻ" എന്നും കൊണ്ടാരുണ്ടിന്നില്ലെന്നുണ്ട്.

கல்லூரிகள் தனவுக்கு பெய்க்கணியுக்கெட் போரை உடைய எதிர்க்கொண்டு தூக்கமாகியும், — 70/முதல்ஸி/2007-08— முன்னால் மேல்தான் கோயில் “ஸ” ஸமீபியிலிருந்து கீழேயில் வழைக்கு விவரிய கோயைக்குதிலே ஹாபை குறிக்கி பக்கம் கூடிய ஸுட்டிரிப்புக்கு நிர்மிக்கேக்கு—ஒவ்வொரு 3,00,000.

നിരുത്യയും—രൂപ 7,500.
അംഗലുന്ന് (പ്രമാണം കൊണ്ടിരിക്കുന്ന) വില—രൂപ 400 +

எனக் கூரைக்கு விவரம் தீவிரமா—
9-4-2008.

ஏஜாவி வெயைத்து தீர்மத்தேஷா காலாவயி—
2 மணி.

കുറുക്കാരികൾ / പ്രതികൾ (ഡോഗ്സ് ക്ലബ്)

கல்லூஸ்⁹ பெருமானங்கள் வணக்குவேற்று கூடுதல் நீதியை வகுப்பில் கைவிட வேண்டுமென்று பொதுமகிழக்காரர் (கைவிட) ரூப விவகூரித்து குடும்பத்தொலை¹⁰ கல்லூஸிகளைக் கொடுப்பு, ஈக்கார்ப்பிக்கேள்வதான்¹¹. (பொதுத்துக்காரர் தமிழ்நாட்டு கல்லூஸுக்கால பழங்குடியினரால்)

କୋଣାର୍କ ରାଜାଙ୍କାରିଙ୍କରେ କାହାରେ କାହାରେ

(ଓଡ଼ିଶା)
ଶାସିଲାରାଜାର
ରକ୍ତଶାସିକ୍ଷ୍ୟାତ୍ମିକ
ପାତ୍ର